



**СВИДЕТЕЛЬСТВО**

AB № 1289930

Настоящим удостоверяется, что

дата рождения \_\_\_\_\_

успешно прошел курс подготовки в соответствии с требованиями  
Конвенции ПДНВ 1978 года, с поправками, по согласованной  
Федеральным агентством морского и речного транспорта программе:

**Подготовка лица командного состава судна,  
ответственного за охрану  
(Раздел A-VI/5, таблица A-VI/5)**

**в Частном образовательном учреждении  
дополнительного профессионального образования  
«Учебно-тренажерный центр Северного бассейна»  
(ЧОУ ДПО «УТЦ СБ»)**

**Россия, 183001, г. Мурманск, ул. Траловая, д. 38**

Руководитель центра: \_\_\_\_\_

**М. П.**

Дата выдачи: \_\_\_\_\_

Действительно до: \_\_\_\_\_

Все вопросы относительно настоящего Свидетельства направлять:

телефон: \_\_\_\_\_ факс: \_\_\_\_\_ e-mail: \_\_\_\_\_

**CERTIFICATE**

AB № 1289930

This is to certify, that

date of birth \_\_\_\_\_

has successfully completed the course of training in accordance  
with the requirements of the STCW Convention 1978, as amended,  
on the program endorsed by the  
Federal Agency of Maritime and River Transport:

**Training of Ship Security Officer  
(Section A-VI/5, table A-VI/5)**

**at the PRIVATE EDUCATIONAL INSTITUTION  
“SIMULATOR CENTER OF THE NORTHERN REGION”  
38, Tralovaya str., Murmansk, 183001, Russia**

Head of the Training Centre: \_\_\_\_\_

**Seal**

Date of issue: \_\_\_\_\_

Valid until: \_\_\_\_\_

All inquires concerning this Certificate should be addressed to:

tel: \_\_\_\_\_ fax: \_\_\_\_\_ e-mail: \_\_\_\_\_